

Macnaughton, l'hon. Alan A., C.P.

- Groupe interparlementaire Canada-États-Unis, 13^e réunion annuelle tenue à Washington, Cap Kennedy et à San Antonio, du 10 au 15 mars 1970, 954, 984, 995
- Pétition, remboursement de taxes aux pétitionnaires, Salon Juliette Limitée, 404
- Réglementation du milieu, formation d'un comité spécial, 21, 210, 216, 219, 1291-1292
- Citations, U Thant, l'ex-premier ministre Pearson et d'autres, 214-215
- Effets de la croissance démographique, 213-214
- Expansion de la récréation en plein air, 213
- Industrialisation et effets à l'égard de nos ressources naturelles, 211-212
- Objectifs définis et subventions, 214
- Pollution de l'air, 212
- Programmes de recherche sur le milieu, 214
- Ressources en eau du Canada, b. C-144, 1232-1236
- Deux prémisses dont s'inspire la loi sur les ressources en eau du Canada, 1235
- E.B. White, citation, 1233
- Facteurs de la pollution: accroissement de la population, de la richesse, de la technologie, 1233
- Pollution de l'eau, fléau depuis des siècles, 1232
- Président Nixon, citation, 1233
- Problème latent transformé en crise, 1233
- Processus d'éducation chez les Canadiens, 1235
- U Thant, en mai dernier, «dix ans pour résoudre le problème d'un environnement approprié», 1233

Manitoba

- Centenaire, programme des festivités, 426-427
- Marine marchande du Canada, b.m. C-10, 1^{re} 1. 940, 2^e 1. 965-968, ren. au c. 968, rap. du c. sans am. 1007, 3^e 1. 1017, s.r., 1045

Martin, l'hon. Paul, C.P., leader du gouvernement au Sénat

- Accise, b.m. C-209, 1279
- Accords
- Accord commercial avec l'URSS, dépôt de protocole, renvoi au comité permanent des affaires étrangères, 609
- Accord concernant les privilèges réciproques de pêche entre le Canada et les États-Unis, 1059
- Accord supplémentaire entre le Canada et la Suède relativement aux impôts sur le revenu, loi de 1969, b.m. C-156, 599
- Affaires internationales, services d'information, réponse aux interpellations de l'hon. Allister Grosart, 136
- Agriculture, grains et produits animaux des Prairies, politique, réponse à la question de l'hon. Hazen Argue, 330
- Aide aux enfants des morts de la guerre (Éducation), b.m. C-8, 295
- Ajournements, 83, 133, 184, 244, 388, 400, 692, 740, 831, 832, 908, 936
- Anniversaire de naissance, 1317
- Remerciements les plus sincères aux honorables sénateurs Flynn et McDonald pour leurs vœux de joyeux anniversaire et souhaits de bonheur, 1317
- Anniversaires, la Saint-Jean-Baptiste, découverte de Terre-Neuve, 1317-1318
- Contribution des autres groupes ethniques, 1318
- Diversité de race et de culture, caractère essentiel et fondamental du Canada, 1317
- Fidélité particulière des Canadiens français aux droits et aux traditions qui leur sont propres, 1318
- Meilleurs vœux à l'occasion de cette fête nationale, 1317
- Rôle essentiel joué par les Canadiens français dans le développement de notre pays, 1318
- Assemblée de l'Atlantique Nord, 15^e conférence annuelle tenue à Bruxelles, Belgique, 282
- Association parlementaire du Commonwealth, conférence générale à Trinité et Tobago, 245